



# Gewerberäume effizient klimatisieren

Heizen und Kühlen in Shops, Großraumbüros  
und Technikräumen mit der FDS-Serie



PREMIUM  
PRODUKTE  
VON:



# Spitzenqualität und Energieeffizienz von Technologieführern

S-Klima ist in Deutschland exklusiver Vertriebspartner der Klimatisierungssparte des Technologieführers Mitsubishi Heavy Industries – und erweitert diese um Steuerungs- und Regelungslösungen sowie Spezial-Innengeräte, die den lokalen Marktanforderungen gerecht werden. So können Sie langfristig auf Klimälösungen bauen, die Ihnen einen noch wirtschaftlicheren, sichereren und flexibleren Betrieb ermöglichen.

PREMIUM  
PRODUKTE  
VON:





Bestätigte Sicherheit für den Anwender:  
Das Qualitätssiegel Raumklimageräte vom Fachverband Gebäude-Klima e.V. (FGK) definiert zahlreiche Qualitätsstandards, die von den Partnern Mitsubishi Heavy Industries (Geräte) und Stulz GmbH / Geschäftsbereich S-Klima (Vertriebsorganisation/Dienstleistung) eingehalten werden. Mehr unter <http://www.qualitaetssiegel-raumklimageraete.de>

### Hohe Effizienz beim Heizen und Kühlen

Früher brauchte man zwei Systeme, um das richtige Raumklima zu erzeugen – eins zum Heizen, das andere zum Kühlen. Heute reicht eine einzige, zukunftsorientierte Lösung! Die Klimasysteme von Mitsubishi Heavy Industries sind Luft-Luft-Wärmepumpen, die traditionelle Öl- und Gas-Heizungsanlagen ganzjährig effizient und umweltschonend ersetzen.

### Geringe CO<sub>2</sub>-Emissionen

Mitsubishi Heavy Industries ist besonders zuverlässig, wenn es um die Umwelt geht. Täglich arbeiten die Ingenieure des Technologieführers daran, CO<sub>2</sub>-Emissionen zu reduzieren – und zukünftig sogar komplett zu vermeiden. Dabei geht das Engagement weit über die Anforderungen der Gesetzgebung hinaus und sorgt schon heute dafür, dass die Produkte und Lösungen zukunftsfähig sind.



## Die FDS-Serie – Inhalt

- 4** Die perfekte Lösung für verschiedene Raumsituationen
- 6** Gute Gründe für die FDS-Serie
- 8** Monosplit oder Simultan-Multisplit – ein System für alle Anforderungen
- 10** Außen- und Innengeräte im Überblick
- 14** Klimasysteme einfach bedienen und intelligent steuern

# Die perfekte Lösung für verschiedene Raumsituationen



## Ideales Arbeitsklima im **Großraumbüro**

Markus K., Inhaber einer Werbeagentur: „Im Großraumbüro brauchen alle unsere Mitarbeiter optimale klimatische Bedingungen, um sich immer voll konzentrieren zu können.“



## Konstante Temperaturen im **Technikraum**

Enzo B., EDV-Profi: „Auch wenn wir kein Riesenunternehmen sind und nur einen kleinen EDV-Raum haben – Verfügbarkeit und konstante Kühlung der Technik ist für uns unerlässlich.“

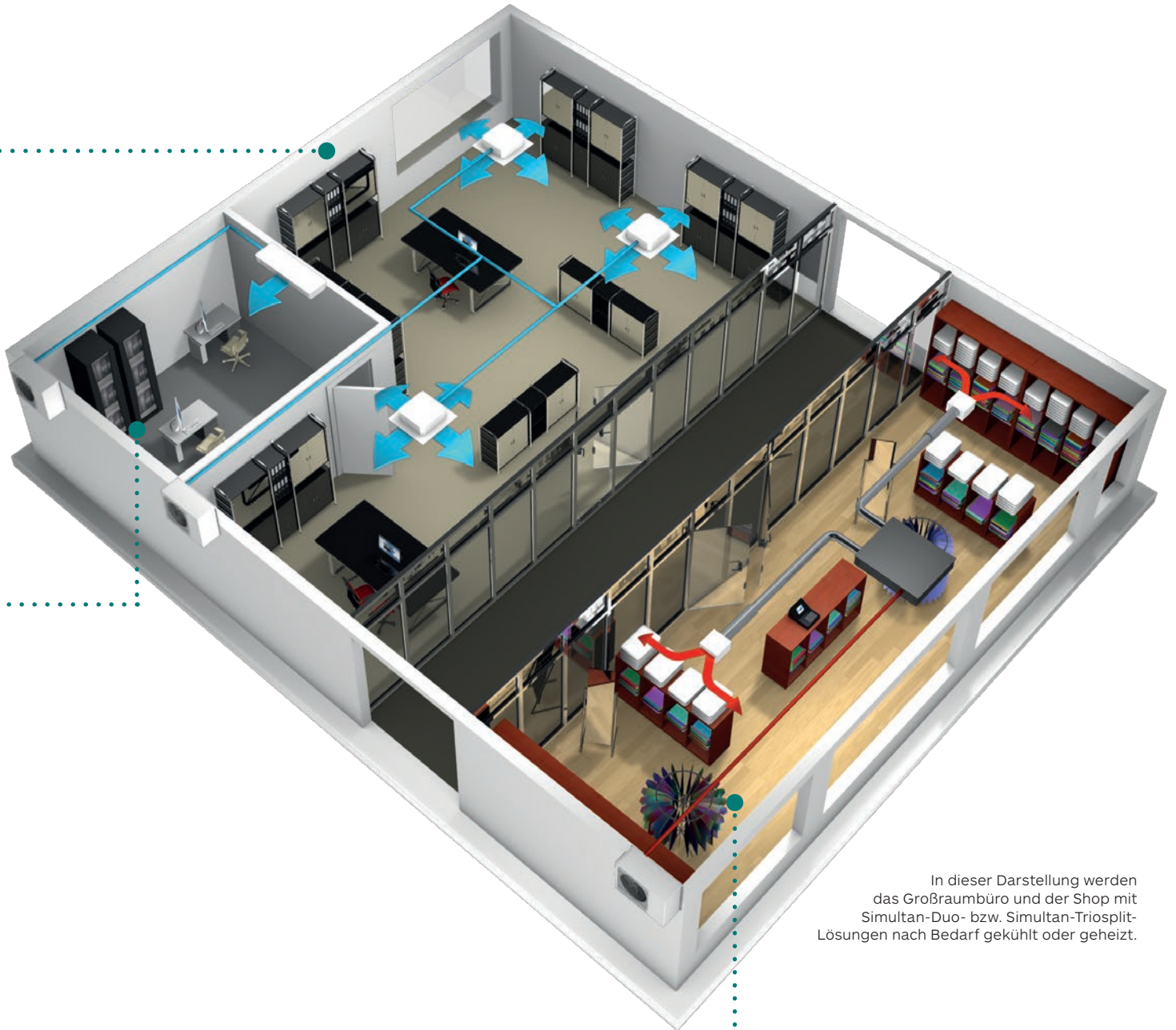


## Optimale Wohlfühlwerte im **Shop**

Lina B., Filialleiterin: „Unsere Kunden sollen sich bei uns wohl fühlen. Dazu gehört auch die richtige Raumtemperatur. Deshalb zählen wir auf ein zuverlässiges Klimasystem.“

### FDS im Monosplit- oder Simultan-Multisplit-Einsatz

Die FDS-Serie von Mitsubishi Heavy Industries ist ein frei zusammenstellbares Programm von extrem kompakten Außen- und Innengeräten mit Inverter-Technologie zum Heizen und Kühlen. Sie bietet zwischen  $-20^{\circ}\text{C}$  und  $+43^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur Lösungen für individuelle Anforderungen – rund um die Uhr an 365 Tagen im Jahr. Die FDS-Serie kann als Monosplit- oder Simultan-Multisplit-System eingesetzt werden (siehe Seite 8 f).



In dieser Darstellung werden das Großraumbüro und der Shop mit Simultan-Duo- bzw. Simultan-Triosplit-Lösungen nach Bedarf gekühlt oder geheizt.

# Die FDS-Serie passt immer perfekt

Ob Inverter oder besonders leistungsstarke HyperInverter: Bei dieser Technologie ist die Effizienz gleich eingebaut. Im Gegensatz zu herkömmlichen Klimageräten, die abwechselnd entweder mit voller Leistung kühlen bzw. heizen oder ausgeschaltet sind, wird bei den Invertergeräten die Drehzahl des Verdichters stufenlos geregelt. Die Raumtemperatur bleibt konstant – die Geräte verbrauchen weniger Energie und sind deutlich leiser.



## Flexibel

Ob Monosplit oder Simultan-Multisplit-System: Die FDS-Serie ist universell einsetzbar und lässt sich genau auf Ihre Bedürfnisse abstimmen. Mit Inverter- und HyperInverter-Außengeräten und sechs Innengerätemodellen in verschiedenen Leistungsgrößen ist eine Vielzahl von Einsatzkombinationen möglich. Und mit der CompTrol-Regelungstechnik von S-Klima kann der Bedienkomfort der Klimaanlage weiter optimiert werden.



## Zuverlässig

Die Technik von Mitsubishi Heavy Industries ist hochentwickelt, ausgereift und auf einen 365-Tage/24-Stunden-Betrieb ausgelegt. Und sollte doch einmal der Bedarf bestehen, so können Sie mit einer schnellen und langjährig gesicherten Ersatzteilversorgung rechnen.



## Effizient

Mitsubishi Heavy Industries Klimasysteme sind Luft-Luft-Wärmepumpen mit einem hohen Wirkungsgrad. Die Geräte arbeiten besonders energieeffizient und umweltfreundlich – und senken damit die Betriebskosten. Besonders deutlich wird das beim Einsatz der neuen HyperInverter-Technologie.



## Kompakt

Die Außengeräte der FDS-Serie sind besonders kompakt, platzsparend und lassen sich deshalb optimal aufstellen. Bequem für Kontrolle und Wartung: An der Kabelfernbedienung lassen sich alle Zustandswerte direkt ablesen.



## Kraftvoll

Geräte der FDS-Serie sind in Leistungsgrößen von 4 bis 24 kW Nenn-Kühlleistung (4,5 bis 27 kW Nenn-Heizleistung) erhältlich.



## Günstig

Sie werden kaum ein Klimasystem finden, das Ihnen ein so optimales und ehrliches Preis-Leistungsverhältnis bietet. Und das trotz der verhältnismäßig geringen Anschaffungskosten auch noch im laufenden Betrieb Geld einspart.



# HyperInverter

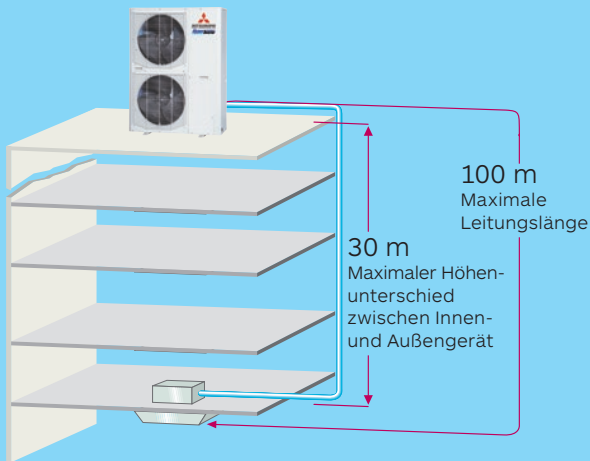
## Hypereffizient – HyperInverter mit optimierter Heizleistung

Sie brauchen eine optimale, konstante Heizleistung? Sie möchten besonders zuverlässig kühlen? Die Außengeräteversion mit der neuen HyperInverter-Technologie von Mitsubishi Heavy Industries genügt höchsten Ansprüchen und bietet Ihnen noch mehr Leistung bei maximaler Effizienz – und eine höhere Flexibilität bei der Installation.

### Mehr Leistung, höhere Effizienz

Eine optimierte Regelungstechnik, die effizientere Ansteuerung des elektronischen Expansionsventils, neu entwickelte Twin-Rotationskompressoren: In den HyperInverter-Geräten stecken viele Innovationen, die für hohe Leistungszahlen und damit einen deutlich optimierten Heiz- und Kühlbetrieb sorgen.

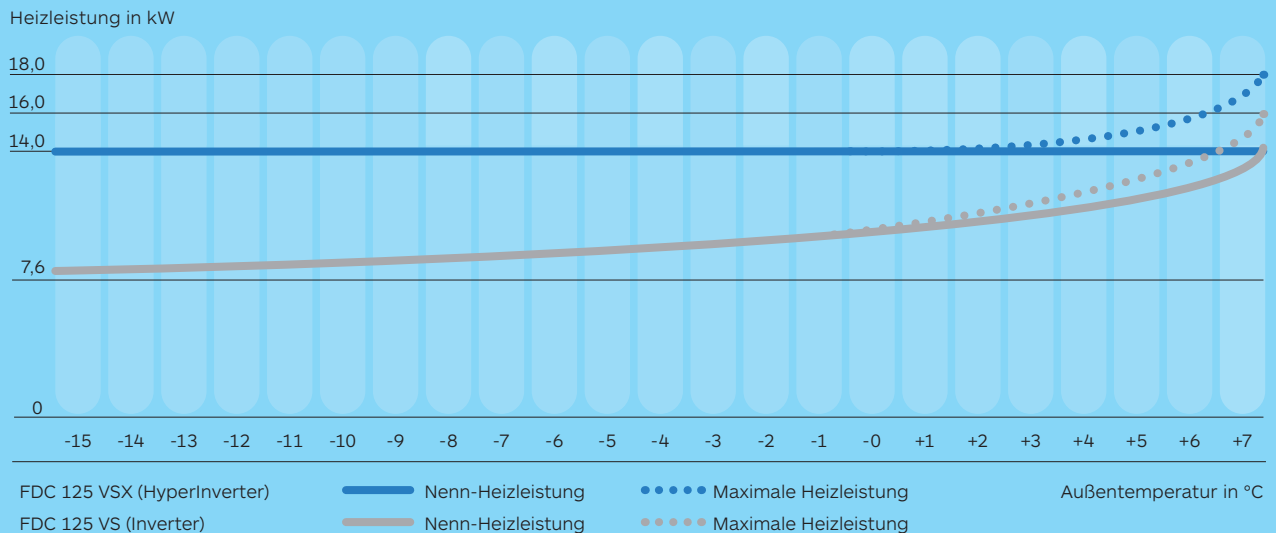
So kann zum einen die Raumtemperatur sehr schnell erreicht werden – zum anderen wird die Nenn-Heizleistung auch noch bei einer Außentemperatur von bis zu -15°C bereitgestellt (Heizbetrieb bis -20°C Außentemperatur). Gerade in kalten Klimazonen kann dadurch auch im Winter mit diesem leistungsstarken Luft-Luft-Wärmepumpen-System geheizt werden.



### Längere Kältemittelleitungen

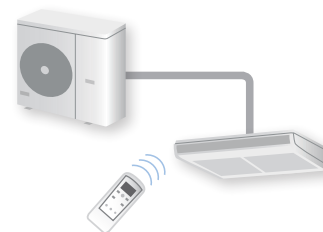
Durch neue, besonders effiziente Verdichter kann die Anschlusslänge der Kältemittelleitungen bei HyperInverter-Geräten bis zu 100 Meter betragen. Das ermöglicht mehr Flexibilität bei der Aufstellung der Außengeräte.

### Vergleich Inverter und HyperInverter bei 20°C Raumtemperatur



# Einfach gutes Raumklima – mit FDS-Monosplit-Systemen

Kompakte Außengeräte, dezente Innengeräte – mit optimalen Leistungswerten. FDS-Monosplit-Systeme lassen sich individuell für die Klimatisierung von Einzelräumen kombinieren.



Modell	40	50	60	71	100	125	140	200	250
<b>Nenn-Kühlleistung (kW)</b>	4,0	5,0	5,6	7,1	10,0	12,5	14,0	19,0	24,0
<b>Nenn-Heizleistung (kW)</b>	4,5	5,4	6,7	8,0	11,2	14,0	16,0	22,4	27,0
 Deckenkassette, 4-seitig ausblasend <b>FDT inkl. Standardpaneel</b>	A++/A+	A++/ A++	A++/ A++	A+/A+	A+/A+	●	●		
 Deckenkassette, 4-seitig ausblasend <b>FDT inkl. Komfortpaneel</b>	A++/A+	A++/ A++	A++/ A++	A+/A+	A+/A+	●	●		
 Deckenkassette, 4-seitig ausblasend <b>FDTC (Euroraster)</b>	A++/A	A+/A	A+/A						
 Kanalgerät, mittlere statische Pressung <b>FDUM</b>	A+/A+	A+/A+	A++/A+	A/A	B/A	●	●		
 Kanalgerät, hohe statische Pressung <b>FDU</b>				A/A	B/A	●	●	●	●
 Wandgerät <b>SRK-ZSX</b>		A++/ A++	A++/ A++						
 Wandgerät <b>SRK-ZR</b>					A++/A+				
 Deckenunterbaugerät <b>FDE</b>	A++/A	A++/A	A++/A+	B/A+	A/A	●	●		
 Deckenkonvektor <b>FDSN</b>					●	●	●		
 Türluftschleier <b>FDSZ-H, FDSZ-CH</b>	Auslegung nach Türbreite und Türhöhe								
 Wärmetauscher-Anschlussmodul <b>FDSX</b>	Die Leistungsdaten gemäß Ökodesign-Richtlinie sind u. a. von den bauseits eingesetzten Wärmetauschern, den variablen Medienmassenströmen sowie den Medientemperaturen abhängig.								
 Wärmetauscher-Anschlussmodul <b>FDSXL</b>	Die Leistungsdaten gemäß Ökodesign-Richtlinie sind u. a. von den bauseits eingesetzten Wärmetauschern, den variablen Medienmassenströmen sowie den Medientemperaturen abhängig.								
 Tower <b>FDF</b>				B/A	B/A	●	●		
					A/A	●	●		










**A+/A+** Energieeffizienzklasse: Kühlbetrieb/Heizbetrieb-Angaben zur Energieeffizienzklasse laut EU-Verordnung bei Luft-Luft-Wärmepumpen nur bis 12 kW erlaubt

- Inverter, verfügbare Monosplit-Sets
- HyperInverter, verfügbare Monosplit-Sets

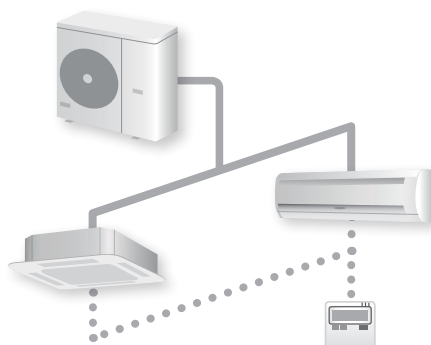


# Ideale Leistungsverteilung – mit FDS-Simultan-Multisplit-Systemen

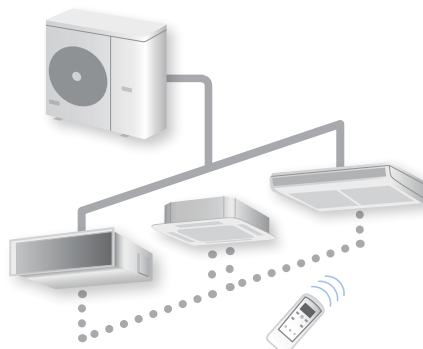
Für eine bessere Leistungsverteilung in großen Räumen können bis zu vier FDS-Innengeräte an ein FDS-Außengerät angeschlossen und simultan mit einer Fernbedienung betrieben werden. Dabei können unterschiedliche Innengerätemodelle kombiniert werden. Die Eingaben an der Fernbedienung werden an alle angeschlossenen Geräte übermittelt.

Außengerät Modell				kombinierbare Innengerätemodelle		
Inverter	HyperInverter	Nenn-Kühlleistung	Nenn-Heizleistung	Duosplit	Triosplit	Quattrosplit
 <b>FDC 71 VNX</b>		<b>7,1</b>	<b>8,0</b>	40 + 40	-	-
 <b>FDC 100 VNA</b> <b>FDC 100 VSA</b>	 <b>FDC 100 VNX</b> <b>FDC 100 VSX</b>	<b>10,0</b>	<b>11,2</b>	50 + 50	40 + 40 + 40	-
 <b>FDC 125 VNA</b> <b>FDC 125 VSA</b>	 <b>FDC 125 VNX</b> <b>FDC 125 VSX</b>	<b>12,5</b>	<b>14,0</b>	60 + 60 50 + 71	40 + 40 + 40 50 + 50 + 50	-
 <b>FDC 140 VNA</b> <b>FDC 140 VSA</b>	 <b>FDC 140 VNX</b> <b>FDC 140 VSX</b>	<b>14,0</b>	<b>16,0</b>	71 + 71	50 + 50 + 50	40 + 40 + 40 + 40
 <b>FDC 200 VSA</b>		<b>19,0</b>	<b>22,4</b>	100 + 100 71 + 125	71 + 71 + 71	50 + 50 + 50 + 50
 <b>FDC 250 VSA</b>		<b>24,0</b>	<b>27,0</b>	125 + 125 140 + 140	60 + 60 + 125 71 + 71 + 100	60 + 60 + 60 + 60

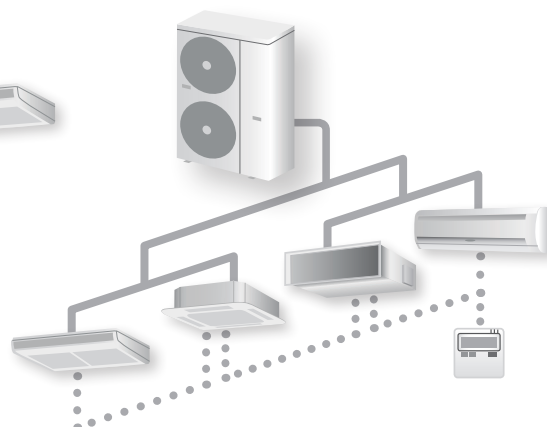
## Simultan-Duosplit



## Simultan-Triosplit



## Simultan-Quattrosplit



# Draußen kompakt und leistungsstark – drinnen dezent und vielfältig

Außengeräte von Mitsubishi Heavy Industries basieren auf einer ausgereiften und zukunftsorientierten Technologie. Ihre Robustheit, die kompakte Bauweise und effiziente Regelung machen die FDS-Serie so außerordentlich interessant und erfolgreich. Aber auch die Innengeräteauswahl spricht für sich. Unauffällig und integrationsfreundlich bieten alle Modelle die Möglichkeit, auf die individuellen Gegebenheiten vor Ort flexibel einzugehen.



## Inverter

- Hohe energetische Effizienz durch DC-Inverter-Technologie und DC-Ventilatoren
- Kühlbetrieb bis  $-15^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur
- Heizbetrieb bis  $-20^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur
- Extrem kompakte Außengeräte, leicht transportierbar und flexibel installierbar
- Maximale Leitungslänge bis 50 m



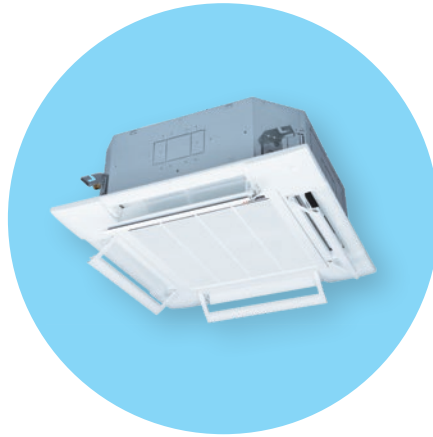
## HyperInverter

- Höchste Leistungszahlen im Heiz- und Kühlbetrieb durch weitere Optimierung der Regelungstechnik, noch effizientere Ansteuerung des elektronischen Expansionsventils sowie die Entwicklung neuer Twin-Rotationskompressoren
- Kühlbetrieb bis  $-15^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur
- Heizbetrieb bis  $-20^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur, hohe Verfügbarkeit der Nenn-Heizleistung bis  $-15^{\circ}\text{C}$  Außentemperatur (modellabhängig) – damit besonders für den monovalenten Heizbetrieb geeignet
- Noch schnellere Aufheizfunktion
- Maximale Leitungslänge bis 100 m



### Deckenkassette FDT mit Standardpaneel

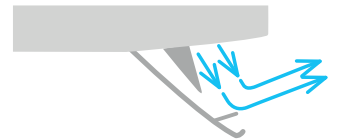
- Autoswing-Funktion
- 4 individuell einstellbare Pendellamellen
- Energiesparender DC-Ventilator
- Optional mit Präsenzmelder



### Deckenkassette FDT mit Komfortpaneel

- Komfortpaneel zur optimalen Luftverteilung
- Autoswing-Funktion
- 4 individuell einstellbare Pendellamellen
- Energiesparender DC-Ventilator
- Optional mit Präsenzmelder

Das **Komfortpaneel** führt die Luft entlang der Decke, für eine komfortablere Verteilung.



Für die FDT Deckenkassette



### Deckenkassette FDTC

- Eurorasterformat für abgehängte Decken
- Optimale Luftverteilung mit Autoswing-Funktion
- 4 individuell einstellbare Pendellamellen



### Tower FDF

- Hohe Leistung auf kleiner Stellfläche (600x320 mm)
- Große Wurfweite und breite Fächerung des Luftstrahls (z. B. Einsatz in Empfangshallen)
- Einfache Installation, leicht nachrüstbar
- Wiedereinschaltautomatik nach Spannungsausfall
- Inklusive komfortabler Kabelfernbedienung mit Echtzeit-Tages- und Wochentimer
- Infrarotfernbedienung optional

# Gutes Klima passt in jeden Raum!

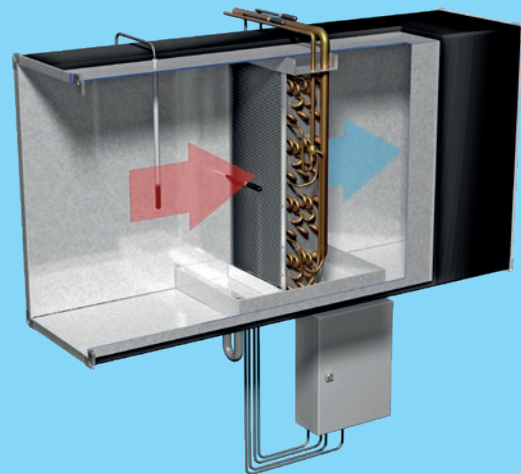


## Wärmetauscher-Anschlussmodule FDSX

**Möchten Sie eine moderne Luft-Luft-Wärmepumpe zum effizienten Kühlen und Heizen in ein Lüftungssystem einbauen? Oder suchen Sie eine Lösung zum Erwärmen oder Kühlen von Wasser?**

Das FDSX-Wärmetauscher-Anschlussmodul ist der optimale Baustein, um einen externen Wärmetauscher einfach in ein vorhandenes Lüftungs- oder Wassersystem zu integrieren bzw. nachzurüsten. Es ist mit der kompletten Steuerelektronik und allen notwendigen Sensoren ausgestattet, um das im FDS-Außengerät serienmäßig installierte Expansionsventil effizient und betriebs-sicher anzusteuern.

Zusätzlich können Sie das FDSX-System in die übergeordnete Gebäudeleittechnik einbinden oder Sie realisieren die Steuerung ganz einfach mit der bewährten Platine CompTrol Interface III k. In Verbindung mit der Platine kann sogar direkt und vollproportional auf die Frequenz des Verdichters zurückgegriffen werden.



- Kalt- und Warmluft- sowie Kalt- und Warmwasser-Erzeugung durch bauseitigen Wärmetauscher
- Bauseitige Leistungsanforderungen an der Platine konfigurierbar
- Bauseitiger Schwimmerschalter ansteuerbar
- Bauseitige Kondensatpumpe ansteuerbar
- Lieferumfang: Temperatursensoren, Schaltkasten mit Steuerelektronik
- Wiedereinschaltung nach Spannungsausfall
- Kabelfernbedienung optional



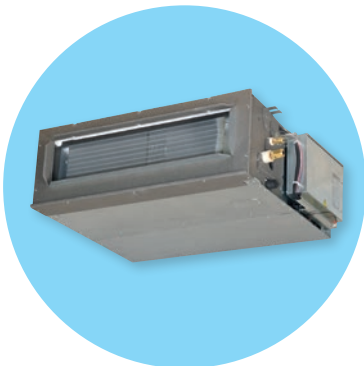
### Wandgeräte SRK-ZSX/SRK-ZR

- Sehr leiser Betrieb bis minimal 22 dB(A)
- Große Wurfweite (bis zu 20 m)
- Optimale Luftverteilung durch Microcomputer-gesteuerte Pendellamellen, individuell veränderbar
- Wochentimer-Funktion mit Infrarotfernbedienung programmierbar
- Allergen-Filter und auswaschbarer Geruchsfilter zur Reinigung der Raumluft
- Selbstdiagnosesystem
- Wiedereinschaltung nach Spannungsausfall
- Inklusive Infrarotfernbedienung und Empfänger
- Kabelfernbedienung optional



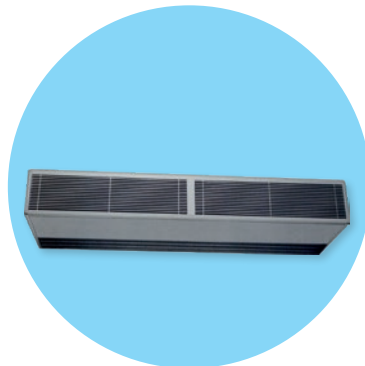
### Deckenunterbaugeräte FDE

- Energiesparender DC-Ventilator
- Individuell einstellbare Pendellamelle
- Flache Bauweise
- Störmeldekontakt für externe Kondensatpumpe
- Infrarot- oder Kabelfernbedienung optional



### Kanalgeräte FDU/FDUM

- FDU mit Ansaug und Ausblas über Kanal; hohe statische Pressung modellabhängig bis maximal 100 bzw. 200 Pa; Ansaugfilter optional
- FDUM mit Ansaug über Kanal und Ausblas in Kanal (Ansaug von unten umrüstbar); Ansaugfilter optional, Schnellheizfunktion
- Integrierte Kondensatpumpe
- Wiedereinschaltung nach Spannungsausfall
- Infrarot- oder Kabelfernbedienung optional



### Türluftschleier FDSZ-H/FDSZ-CH

- FDSZ-H zum Heizen, FDSZ-CH zum Heizen und Kühlen
- Patentierter Coanvara-Flow® zur Erzielung eines stabilen Luftschleiers bei minimalem Energieaufwand
- Standard-Farbe RAL 9010; in allen RAL-Farben möglich
- Ausführungen für Unterdeckenmontage, deckenbündige Montage und Zwischendeckenmontage möglich
- Wiedereinschaltung nach Spannungsausfall
- Kabelfernbedienung optional



### Deckenkonvektor FDSN

- Ideal für den leistungsorientierten Einsatz, z. B. in Industrie und Shops
- Große Wurfweite und breite Fächerung des Luftstrahls
- Manuell einstellbare und rundum ausblasende Lamellen
- Luftansaugung direkt unter der Decke
- Selbstdiagnosesystem
- Wiedereinschaltung nach Spannungsausfall
- Optionale Steuereinheit SAF-K zum Anschluss von Kabel-/Zentralfernbedienungen oder CompTrol-Komponenten

# Die richtige Temperatur zur richtigen Zeit am gewünschten Ort

Ob Einzelraum- oder Zentralfernbedienungen, Steuermodule für Hardwarekontakte oder komplexe Anbindung über einen Computer oder einen Leitstand – mit den elektronischen Zubehörkomponenten von S-Klima können die verschiedenen Geräteserien von Mitsubishi Heavy Industries angesteuert werden, wie es der individuelle Anwendungsfall verlangt!

## Steuerung mit Fernbedienungen

Raumklimageräte von Mitsubishi Heavy Industries können jederzeit individuell und anforderungsgerecht bedient werden. Kabel- und Infrarotfernbedienungen steuern, überwachen und registrieren alle wichtigen Funktionen der Raumklimageräte – einzeln, in Gruppen und auf Wunsch auch zeitabhängig. Die FDS-Serie von Mitsubishi Heavy Industries: das ist Klimakomfort auf Knopfdruck.

### Kabelfernbedienungen



Kabelfernbedienung RC-EX1 mit Touchoberfläche und vielen weiteren Zusatzfunktionen (z. B. Auskühlungs-/Überhitzungsschutz, USB-Schnittstelle, Klartext-Menüführung in Deutsch und sieben weiteren Sprachen)



Lieferung mit Abdeckklappe

### Infrarotfernbedienung



Ausführung modelabhängig

- 1 Mit der ON-/OFF-Taste wird der Betrieb des Klimasystems gestartet und gestoppt.
- 2 Drückt man die MODE-Taste, wird zwischen den Betriebsarten umgeschaltet – also zwischen Kühlen, Heizen, Entfeuchten und der Ventilatorfunktion.
- 3 Mit diesen Tasten kann die gewünschte Wohlfühltemperatur auf 0,5°C genau eingestellt werden.
- 4 Hier kann ganz einfach zwischen vier unterschiedlich starken Lüfterstufen gewählt werden.
- 5 Diese Taste bedient die schwenkbaren Lamellen – für den angenehmsten Ausblaswinkel.
- 6 Mit der TIMER-Taste stehen verschiedene Zeitprogrammierungen zur Verfügung.

## Mit CompTrol von S-Klima steuern und überwachen

Mit Hard- und Software der von S-Klima entwickelten CompTrol-Serie für Steuerungs- und Regelungstechnik lässt sich der Betrieb von Klimasystemen noch wirtschaftlicher, komfortabler und sicherer gestalten.



### CompTrol Interface 4Web – Die virtuelle Fernbedienung

- Ideal für ortsunabhängige Steuerung und Überwachung z. B. via Smartphone oder Tablet-PC
- Fehlermeldungen per E-Mail möglich
- Bis zu 4 Geräte/-gruppen autark über Netzwerke und Internet steuerbar
- Benutzerverwaltung
- Im Fehlerfall E-Mail mit Fehlermeldung, wahlweise mit oder ohne Link zur Fehleranalyse
- Die Bedienung erfolgt per Internet-Browser, es ist keine zusätzliche Software nötig
- Mit Modbus-TCP ist die Anbindung an die Gebäudeleittechnik schon integriert
- Laufzeitausgleich durch Sequencing in festgelegter Reihenfolge
- im Fehlerfall wird auf ein anderes Gerät umgeschaltet
- Zuschaltung mehrerer Geräte bei Überschreitung eines Temperatur-Grenzwerts (inklusive E-Mail-Alarm)
- Temperaturautomatik mit individuell einstellbaren Szenen

### Klimageräte per App steuern: Die MHI 4Web App

Einfach weltweit übers Internet mit den Klimageräten von Mitsubishi Heavy Industries verbinden (Zusatzmodul CompTrol Interface 4Web erforderlich).

- Alle Bedienfunktionen als virtuelle Fernbedienung
- Temperaturgrenzwerte für Alarmfunktionen festlegen
- Zeitschaltpunkte definieren
- Für iOS, Android und Windows





Mehr Informationen  
erhalten Sie unter:  
**[www.klimashop.de](http://www.klimashop.de)**

**KlimaShop! GmbH**  
Paul-Lenz-Str. 2  
D-86316 Friedberg  
[info@klimashop.de](mailto:info@klimashop.de)  
T. +49 0821 748 66. 66  
F. +49 821 748 66.11